

# Guía de Instalación: Installation Guide: \* Lavarropas.

Laundry sinks



## Recomendaciones previas a la instalación

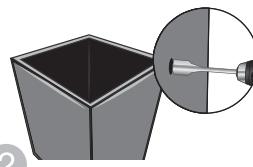
### Recommendations Pre-Installation

Recomendamos instalar nuestro lavarropas Firplak sobre nuestro mueble Firplak en aglomerado RH (Resistente a la Humedad).  
We recommend installing our washing machine on our furniture Firplak Firplak RH chipboard (resistant to humidity).



De acuerdo a las instrucciones de ensamble arme el mueble FIRPLAK.

According to the assembly FIRPLAK instructions assemble furniture.



Los muebles FIRPLAK, ya vienen perforados en el espaldar para permitir la conexión del desagüe del lavarropas FIRPLAK al desagüe de la pared.

FIRPLAK furniture, are drilled in the back to allow the connection of the waste of the laundry sink to the waste of the wall.

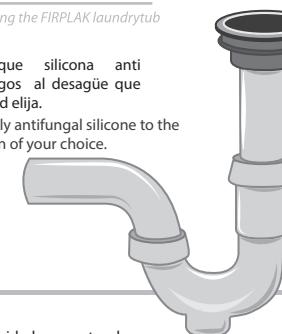


## Preparación del Lavarropas

### Preparing the FIRPLAK laundrytub

**3** Aplique silicona anti hongos al desagüe que usted elija.

Apply antifungal silicone to the drain of your choice.



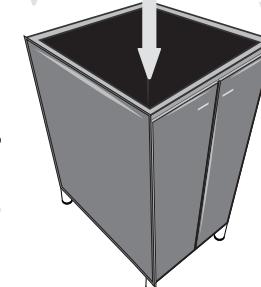
Sugerimos canastillas FIRPLAK de 2".  
Suggest FIRPLAK of 2" Sink Strainer .

Prepare el sistema hidráulico en caso de que su lavarropas tenga sistema de flauta ahorrador de agua. (Ver siguiente pag. Sistema de Flauta).

Prepare the hydraulic system in case your laundry sink has flute system washing water saving. (See next page. Flute System ).

**3** Coloque cuidadosamente el lavarropas FIRPLAK sobre el mueble de madera FIRPLAK y conecte el sifón a la tubería del desagüe en la pared.

Carefully place the FIRPLAK laundry tub on the wood cabinet and connect the siphon to the drain pipe in the wall.



Tenga en cuenta instalar todo antes de que seque la silicona de manera que el lavarropas quede en su lugar y no quede mal pegado.

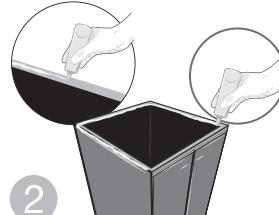
Consider installing everything before the silicone dries so that the washer is in place and not be hit badly.

## Instalación Del Lavarropas Firplak

### FIRPLAK washboard installation



**1** Fije el mueble de madera a la pared utilizando chazos y tornillos.



**2** Aplice un cordón de silicona sobre el borde superior del mueble de madera, para evitar que el lavarropas FIRPLAK se mueva.

Apply a cord of silicone on the upper edge of the wood cabinet to prevent the FIRPLAK Laundrytub moves.

**3** Coloque cuidadosamente el lavarropas FIRPLAK sobre el mueble de madera FIRPLAK y conecte el sifón a la tubería del desagüe en la pared.

Carefully place the FIRPLAK laundry tub on the wood cabinet and connect the siphon to the drain pipe in the wall.



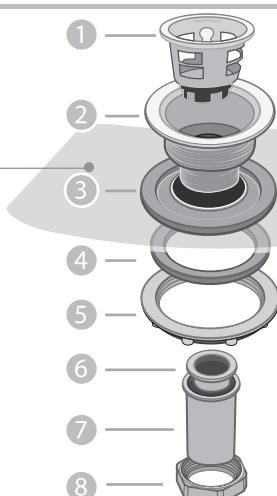
**4** Chequee posibles fugas de agua y corrijelas.  
Check for possible water leaks and fix

## Instalación de la canastilla

### Installation layette

Ubique su lavarropas FIRPLAK entre las piezas 2 y 3  
Locate FIRPLAK kitchen sink between pieces 2 and 3

- 1. Canastilla. Sink Strainer
- 2. Mastique. strainer
- 3. Empaque de hule. Huke Strainer
- 4. Empaque de fibra. Fiber strainer
- 5. Contratuercá. Locknut
- 6. Empaque de plástico. Plastic strainer
- 7. Casquillo. tailpiece or
- 8. Tuerca de unión. Nut



Sugerimos canastillas FIRPLAK de 2".  
Suggest FIRPLAK of 2" Sink Strainer .



## Importante

Aplique masilla de plomería o silicona antihongos debajo de la pestaña de la pieza 2.

Important  
Apply plumbing putty or silicone antifungal below part 2

## Cuidado y Mantenimiento Care and Maintenance



Proteja con cartón o tela y cinta de enmascarar si se va a realizar trabajos en el sitio que conlleven el uso de pegantes para cerámica o baldosín, cemento gris o blanco, ácido muriático, ya que pueden producir manchas en la superficie del lavarropas.

Protect with cardboard or cloth and masking tape if you are working on the site that involve the use of ceramic or tile adhesives, with gray cement, muriatic acid, they can cause stains on the surface of the laundry

► Para eliminar las manchas y rayones superficiales en los lavarropas brillantes: utilice papel lija de agua #1000 y luego brille el producto con cera para automóviles.

Para eliminar rayas profundas utilice lija de agua #400 después #600, luego #1000 y finalmente brille con cera para automóviles la pieza con el fin de recuperar el brillo original.

To remove stains and surface scratches in the shiny laundrytub: use water sandpaper # 1000 and then shine the product with car wax.

To remove deep scratches, use wet sandpaper # 400 then # 600, then # 1000 and finally polish with car wax to restore the original shine.



Para su limpieza, no utilizar elementos abrasivos, reducen el brillo de la pieza.

For cleaning, do not use abrasives, they reduce the shine of the piece

Realice la limpieza de su lavarropas FIRPLAK con detergentes suaves (NO ABRASIVOS) Clean the FIRPLAK mop ringer with soft detergent (non-abrasive)

Para limpiar el lavarropas mate: utilice esponjilla tipo sabra (verde), y jabón Frotex. To clean the laundrytub stone appearance: use sabra pad and mild soap.

► Para conservar su apariencia original, brille periódicamente con cera para automóviles la pieza. To keep the original appearance polish regularly with car.



## Sistema de flauta

### Flute System

1. Lavarropas FIRPLAK  
FIRPLAK laundry
2. Llave o grifo  
Faucet
3. Codo en tubería galvanizada o PVC de  $\frac{1}{2}$  pulgada  
Pipe Elbow galvanized in PVC of  $\frac{1}{2}$  inch
4. Tee en tubería galvanizada en PVC de  $\frac{1}{2}$  pulgada  
Tee pipe galvanized in PVC of  $\frac{1}{2}$  inch
5. Llave de bola de  $\frac{1}{2}$  pulgada  
Ball Faucet  $\frac{1}{2}$  inch
6. Caja llave de gas FIRPLAK (opcional)  
FIRPLAK gas valve box
7. Tubería NTP galvanizada o en PVC de  $\frac{1}{2}$  pulgada  
NTP pipe galvanized or in PVC of  $\frac{1}{2}$  inch

Este sistema permite ahorrar hasta un 50 % de consumo de agua.

This system saves up to 50% of the water consumption.

8. Manguera plástica para agua caliente y fría de  $\frac{1}{2}$  por  $\frac{1}{2}$  de 80 cm de largo, hembra / macho (marca Dicol).

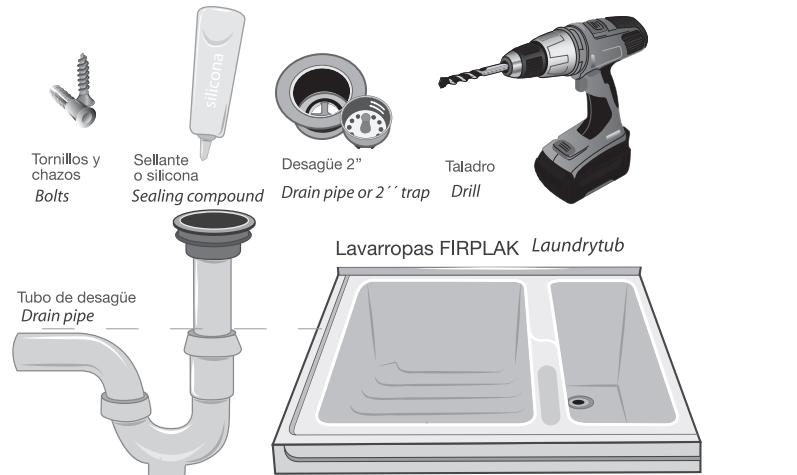
Washboard plastic hose for hot and cold water of  $\frac{1}{2}$  by  $\frac{1}{2}$  of 80 cm long, male and female (Dicol brand)

9. Niple macho en tubería NPT galvanizada o en PVC de  $\frac{1}{2}$  pulgada.

NTP male nipple pipe galvanized or in PVC  $\frac{1}{2}$  inch.

Nota: la Caja llave para gas FIRPLAK, tambien cumple la función hidráulica en el sistema de flauta.

Note: the gas outlet box also serves as hydraulic system of the flute.



Léalo aplíquelo y reciclelo  
Descarga Nuestras  
Instrucciones de Instalación en

[www.firplak.com](http://www.firplak.com)

FIRPLAK AMIGABLE CON EL  
MEDIO AMBIENTE

 **FIRPLAK**  
PRODUCTOS PARA BAÑOS Y COCINAS

Dirección: Autopista Sur Cll 29 # 41-15 Itagüí- Antioquia- Colombia  
Fax: (574)281 76 07 apartado aéreo A.A. 53059 Medellín - Colombia  
Email: servicioalcliente@firplak.com página web: www.firplak.com  
Comutador: (574) 444 17 71

Read it, apply it, recycle it, download  
our installation instructions  
[www.firplak.com](http://www.firplak.com).

Firplak friendly with the environment.